

## Druckluft-Sprühpistole



### TECHNISCHE DATEN

Arbeitsdruck:	3 – 6 bar
Luftverbrauch:	130 – 260 l/min
Düsenrohrlänge:	220 mm
Behälterinhalt :	1000 ml
Geräusentwicklung:	LpA = 92 dB(A) LwA = 103 dB(A)

### INFORMATIONEN ZUR SICHERHEIT

Bitte lesen Sie, vor der ersten Anwendung der Druckluftsprühpistole, diese Bedienungsanleitung sorgfältig. Bewahren Sie die Anleitung für spätere Verwendung an einem sicheren Ort auf. Falsche Verwendung dieses Geräts können schwere Verletzungen verursachen. Sie müssen die folgenden Punkte im Interesse Ihrer eigenen Sicherheit beachten!



- Die Druckluftsprühpistole kann erheblichen Schalldruckpegel verursachen. Bitte tragen Sie deshalb einen Gehörschutz.
- Beim Arbeiten mit der Druckluftsprühpistole, können kleine Teile in die Luft gewirbelt werden. Tragen Sie deshalb eine Schutzbrille, um Augenverletzungen zu vermeiden. Achten Sie auch darauf, dass die Menschen um Sie herum ausreichend geschützt sind.
- Verwenden Sie die Druckluftsprühpistole nur in belüfteten Räumen.
- Betreiben Sie die Druckluftsprühpistole nicht mit mehr als 6 bar.
- Verwenden Sie keine Flüssigkeit die Säure enthält oder alkalisch und entzündlich sind.
- Bei Verwendung von Reinigungsmitteln, die verdünnt werden müssen, immer strikt an die Anweisungen des Herstellers halten.
- Die Druckluftsprühpistole vernebelt die Reinigungsflüssigkeit sehr fein. Um eine Gesundheitsgefährdung durch Einatmen zu verhindern, immer geeigneten Atemschutz tragen.
- Richten Sie die Druckluftsprühpistole niemals auf sich oder andere Personen.
- Sollte die Druckluftsprühpistole nicht funktionieren, trennen Sie diese vom Druckluftsystem und lassen Sie sie von einem qualifizierten Techniker überprüfen.
- Bevor Sie Teile ersetzen oder das Gerät Reinigen/Warten, trennen Sie diese von Druckluftversorgung.
- Halten Sie die Druckluftsprühpistole fern von Kindern.

### VERWENDUNG

1. Demontieren Sie den Behälter und Befüllen Sie diesen mit der Flüssigkeit.
2. Verbinden Sie die Druckluftsprühpistole mit einem Kompressor. Überprüfen Sie den Zustand der Kupplungen und des Schlauches.
3. Drücken Sie den Auslöser und bewegen Sie die Druckluftsprühpistole langsam in kreisenden Bewegungen.

### PFLEGE UND WARTUNG

Reinigen Sie die Druckluftsprühpistole nach jedem Gebrauch.

**ACHTUNG:** Luftdruck variieren je nach Größe und Leistung des Kompressors.

Achten Sie immer darauf, dass der Tank und die Luftschläuche frei von Verunreinigungen jeglicher Art sind.

## Air Spray Gun

### TECHNICAL DATA

Working Pressure:	3 – 6 bar
Air Consumption:	130 – 260 l/min
Nozzle Pipe Length:	220 mm
Container Capacity :	1000 ml
Noise:	LpA = 92 dB(A) LwA = 103 dB(A)



### SAFETY INFORMATION

Please read this manual thoroughly before using the Air Spray Gun and store in a safe place for quick and easy reference at all times. Incorrect use of this device can cause serious injuries. To be used only by qualified personnel. You must observe the following points in the interest of your own safety!!!



- The Air Spray Gun causes considerable noise pressure. Please wear hearing protection in order to avoid noise which can be damaging to your health.
- When working with the Air Spray Gun, small parts may be whirled into the air: Wear protective goggles to prevent eye injuries. Also take care that the people around you are sufficiently protected.
- Only use the Air Spray Gun in ventilated spaces.
- Never operate the Twister with more than 6 bar.
- Do not use liquids which are acidic, alkali and/or inflammable.
- When using cleaning fluids which need to be diluted, always strictly observe the manufacturer's instructions to make sure the mixture is correct.
- The Air Spray Gun nebulises the cleaning liquid very finely. To prevent health hazards from inhalation, wear appropriate respiratory protection.
- Never point the Twister towards the face or body.
- When your Air Spray Gun doesn't work anymore, turn of the device immediately and take it to a qualified service engineer.
- Before you replace parts, cut off the connection to the compressed air supply, so you accidentally don't set the Air Spray Gun to work.
- Keep the Air Spray Gun out of the reach of children.

### INSTRUCTIONS

1. Remove the container and fill it with the liquid.
2. Connect the Air Spray Gun to a compressor. Check the condition of the couplings and hose before using the Twister.
3. Press the "trigger" all the way; move the Air Spray Gun slowly in circular motions over the surface.

### CARE AND MAINTENANCE

Clean the Air Spray Gun after each usage.

**CAUTION:** Constant air rates vary depending on the size and power of the compressor.

Always make sure that the tank and the air hoses are free from impurities of any kind.

**EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG  
EC DECLARATION OF CONFORMITY  
DÉCLARATION „CE“ DE CONFORMITE  
DECLARACION DE CONFORMIDAD UE**

Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass die Bauart des Produktes:  
We declare that the following designated product:  
Nous déclarons sous propre responsabilité que ce produit:  
Declaramos bajo nuestra sola responsabilidad que este producto:

**Druckluft-Sprühpistole ( BGS Art. 3204 )  
Air Spray Gun  
Huileur pneumatique  
Pistola de petrolear**

folgenden einschlägigen Bestimmungen entspricht:  
complies with the requirements of the:  
est en conformité avec les réglementations ci-dessous:  
esta conforme a las normas:

**Machinery Directive 2006/42/EC**

Angewandte Normen:

Identification of regulations/standards:

Norme appliquée:

Normas aplicadas:

DIN EN 1953:2013 / DO-10

DIN 31000:2011-05

Verification No.: 15111275C-S

Test Report No.: 2017-14-70-15-PB002

Wermelskirchen, den 07.12.2016

ppa.

Frank Schottke, Prokurist

**BGS technic KG, Bandwinkerstrasse 3, D-42929 Wermelskirchen**